



gençer & coll.

gc. rechtsanwälte u. steuerberater

centre of expertise turkey

Erfolgreiche Projekte kurz vorgestellt



Die Geothermeon AG expandiert in die Türkei

www.geothermeon.com

Die Geothermeon AG entwickelt geothermische Projekte zur Stromerzeugung und hat ihren Sitz in Landau i.d. Pfalz. Der Tätigkeitsschwerpunkt des Unternehmens liegt auf der weltweiten Erkundung, Exploration und Entwicklung tiefer geothermischer Ressourcen.

Das Projekt

In der Türkei sind die Bedingungen für die Erschließung von Erdwärme besonders günstig. Deshalb wurden Lizenzen zur Exploration an Unternehmen mit geothermischem Know-how vergeben. Die Geothermeon AG investiert gegenwärtig in die Exploration von lizenzierten Feldern.

Die internationale bzw. mehrsprachige (Deutsch, Englisch, Türkisch) Zusammensetzung des Projektteams erfordert ein hohes Maß an interkultureller Kompetenz - bei der Verhandlungsführung genauso wie im persönlichen Bereich.

Unsere Leistungen im Überblick

- Coaching des Projektteams in Sachen türkisches Recht und Steuerwesen
- Rechtliche und steuerrechtliche Beratung
- Sensibilisierung für interkulturelle Unterschiede und Unterstützung der Verhandlungen

Markteintritt von Bitburger in der Türkei

www.bitburger.de/unternehmen

Bitburger wurde bereits 1817 gegründet. Durch stetig wachsende Kapazitäten wächst Bitburger Anfang der 1970er Jahre zu einer der umsatzstärksten Versandbrauereien in Deutschland und ist die größte Braustätte in Rheinland-Pfalz. 1973 steigt Bitburger in den Kreis der „Hektoliter-Millionäre“ auf.

Das Projekt

gençer & coll. hat die Bitburger Braugruppe GmbH beim Markteintritt in die Türkei rechtlich beraten und vertreten. Umweltschutz und die Schonung natürlicher Ressourcen werden seit jeher groß geschrieben.

Rechtsanwalt Cüneyt Gençer über den Mandanten: „Gerade in den türkischen Metropolen ist der westliche Einfluss unübersehbar. Es ist spannend zu sehen, wie auch deutsche Marken das Potenzial des Marktes erkannt haben und sich direkt vor Ort begeben.“

Unsere Leistungen im Überblick:

- Rechtliche Beratung
- Steuerrechtliche Beratung
- Einsatz sprachlicher Kompetenz



Begleitung von Body Worlds Istanbul 2010

www.bodyworlds.com/de

Die KÖRPERWELTEN-Ausstellungen leisten umfassende präventive medizinische Aufklärung. Über 30 Millionen faszinierte Besucher haben Gunther von Hagens KÖRPERWELTEN inzwischen weltweit gesehen. Von Juni 2010 bis Ende Dezember 2010 gastierte die Ausstellung auch in Istanbul.

Das Projekt

Die Kombination der vielfältigen Leidenschaften der Kuratoren hat eine beeindruckende Ausstellung entstehen lassen. Alle Präparate stammen von Menschen, die zu Lebzeiten darüber verfügt haben, dass ihr Körper nach ihrem Ableben für die Ausbildung von Ärzten und interessierten Laien zur Verfügung stehen soll. gençer & coll. begleitete die Ausstellung „Body Worlds Istanbul 2010.“

Unsere Leistungen im Überblick:

- Begleitung des Genehmigungsverfahrens für die Ausstellung und Verhandlungsführung mit staatlichen Institutionen in der Türkei
- Gesellschaftsgründung in der Türkei
- Rechtliche und steuerrechtliche Beratung

WIK A SE & Co. KG: Erfolg ist messbar

www.wika.de

WIK A ist Weltmarktführer in der Druck- und Temperaturmesstechnik. Die Lösungen auf Basis hochwertiger Komponenten finden ihre Anwendung in der Produktion, der Energiegewinnung und nicht zuletzt auch beim Transport von Rohstoffen über Pipelines.

Das Projekt

gençer & coll. hat WIK A beim Eintritt in den türkischen Markt mit der Gründung des Verbindungsbüros im Jahre 2007 unterstützt. Der Vorteil des Markteinstiegs über ein Verbindungsbüro liegt darin, dass die Strategie vor Ort über eigene Mitarbeiter gesteuert werden kann.

Nach ersten planmäßigen Akquiseerfolgen wurde der Markteinstieg mit der Gründung der WIK A Instruments Istanbul Basınç ve Sıcaklık Ölçme Cihazları İth. İhr. ve Tic. Ltd. Şti. im Jahr 2008 weiter forciert. Auch die Gründung dieser Tochtergesellschaft wurde durch gençer & coll. begleitet.

Unsere Leistungen im Überblick

- Gründung und Liquidation des türkischen Verbindungsbüros in Istanbul
- Anschließend Gründung der türkischen Tochtergesellschaft



Effektive Kreditsicherung in der Türkei

Wir beobachten in den letzten Jahren ein verstärktes Engagement deutscher Banken in der Türkei. Das Vertrauen deutscher Kreditinstitute in den türkischen Markt ist auch ein sehr positives Signal für den deutschen Mittelstand.

Bereits seit über 100 Jahren engagieren sich deutsche Banken in der Türkei. Die enormen Wachstumsraten haben die Bedeutung des türkischen Marktes für deutsche Kreditinstitute noch weiter verstärkt.

Mit eigenen Repräsentanzen sind sie an den zentralen türkischen Wirtschaftsknotenpunkten vertreten und unterhalten enge Beziehungen zu den bedeutenden Geschäftsbanken des Landes. Insbesondere bei der Finanzierung von Projekten und Exportgeschäften im Bereich erneuerbarer Energien sind häufig auch deutsche Geschäftsbanken beteiligt.

Das Projekt

Bei der Vergabe internationaler Kredite stellt sich für den Kreditgeber immer die Frage nach einer effektiven Kreditsicherung. Trotz der Angleichung des türkischen Wirtschaftsrechts an europäische Standards erschweren Unterschiede im Detail eine exakte Be-

wertung der zur Verfügung stehenden Möglichkeiten. Hier liefert gençer & coll. das entscheidende Faktenwissen für deutsche Kreditinstitute, insbesondere im Zusammenhang mit der Verpfändung von Unternehmensanteilen. Dabei gilt es v.a. auch die Vorgaben des türkischen Schuldbetreibungs- und Konkursgesetzes zu berücksichtigen, welches die Verwertung von Pfandrechten regelt.

Detaillierte Gutachten für Finanzierungsprojekte im sieben- bis achtstelligen Euro-Bereich

Die detaillierten Reports bzw. Gutachten der Kanzlei bilden eine solide Grundlage für die Ausgestaltung bzw. Absicherung konkreter Finanzierungsgeschäfte im sieben- bis achtstelligen Euro-Bereich. Dabei werden Möglichkeiten und Risiken der infrage kommenden Kreditsicherungsverfahren offen gelegt. Damit stehen die Informationen zur Verfügung, um die Höhe einer notwendigen Kreditsicherung durch Unternehmensanteile bestimmen zu können.



Verpfändung von Gesellschaftsanteilen zur Kreditsicherung

Stempelsteuer und die Verpfändung von Unternehmensanteilen

Eine Besonderheit des türkischen Rechts und so in Deutschland nicht bekannt ist die sogenannte Stempelsteuer, die auch bei der notariellen Beglaubigung einer Verpfändung von Unternehmensanteilen fällig wird.

Zusätzlich zu den Notargebühren in Höhe von 2,5 Promille entstehen Belastungen in Höhe von 7,5 Promille des Wertes der zu sichernden Forderung. Diese Kosten müssen selbstverständlich bei der Kostenkalkulation eines Finanzierungsprojektes mit berücksichtigt werden.

Geschäftsanteile zu verpfänden ist ein gängiges Vorgehen zur Kreditsicherung. Die Verpfändung der Anteile findet bei der Limited Şirketi (türkische GmbH) wie bei der Anonim Şirketi (türkische AG) unter Einhaltung des gleichen Verfahrens statt.

Das Kreditinstitut hat mit dem den Kredit in Anspruch nehmenden Schuldner eine Vereinbarung über die Pfandbestellung zu schließen. Diese Vereinbarung ist zwingend notariell zu beglaubigen. Voraus geht ein Gesellschafterbeschluss des Unternehmens, der die Verpfändung der Anteile erlaubt.

Die Eintragung im Handelsregister mit Zustellung durch den Notar unter gleichzeitiger Bekanntmachung im Handelsregister schließt das Verfahren ab. Im Anschluss wird die Verpfändung im Gesellschafterverzeichnis eingetragen. Nunmehr entfaltet das Pfandrecht volle Wirksamkeit.

Innova Recycling GmbH

Beschaffungsmarkt Türkei

Das Unternehmen

Die im Jahr 2007 gegründete Innova Recycling GmbH hat sich auf die Wiedergewinnung hochwertiger Sonder- und Seltenmetalle spezialisiert. Hierzu betreibt das Unternehmen eine in Deutschland einzigartige Anlage zur Verarbeitung und Wiederverwertung besonders feinkörniger Abfälle bzw. Materialgemische.

Innova setzt bei der Beschaffung der Quellmaterialien konsequent auf die Erschließung neuer, noch wenig umkämpfter Märkte. Die Expansion in die Türkei folgte dieser Strategie und verschafft dem Unternehmen heute entscheidende Vorteile gegenüber dem Wettbewerb.

Das Projekt

Systematische Recherchen und Marktanalysen durch gençer & coll. Nürnberg und Istanbul

Die Motivation für die Erschließung der Türkei als neuen Beschaffungsmarkt ergab sich aus ersten eigenen Recherchen des Unternehmens. Das länderübergreifend an den beiden

Standorten Nürnberg und Istanbul arbeitende Projektteam von gençer & coll. präzierte diese Informationen: Systematische Analysen der Markt- bzw. Wettbewerbssituation sowie die Identifikation möglicher Geschäftspartner bildeten eine solide und verlässliche Entscheidungsgrundlage für den etwaigen Markteintritt.

Klärung besonderer Import- und Exportbestimmungen für Abfallstoffe

Der Handel mit Abfallstoffen unterliegt häufig besonderen Bestimmungen, insbesondere beim Handel über Landesgrenzen bzw. über die EU-Außengrenzen hinweg. Vor dem Markteintritt in die Türkei galt es also zu klären, ob für die von der Innova Recycling GmbH gehandelten Abfallstoffe besondere Import- bzw. Exportbestimmungen gelten, die sich möglicherweise kritisch auf das Geschäftsmodell auswirken könnten.

Begleitung der Unternehmensgründung

Nachdem auch steuerrechtliche Fragen eingehend geklärt wurden, entschloss sich Innova zur Gründung einer Tochtergesellschaft in der Türkei am Standort Yalova. Die Gründung der Tochtergesellschaft konnte durch die engen

Kontakte von gençer & coll. zu türkischen Partnern und Behörden entscheidend beschleunigt werden.

Laufende Steuerberatung, Finanz- und Personalbuchhaltung

Verlässliche Kennzahlen und ein Berichtswesen, welches auch über Landesgrenzen hinweg etablierten und einheitlichen Standards folgt, sind für ein international tätiges Unternehmen unerlässlich. Gleichzeitig muss das Berichtswesen den jeweils geltenden Vorgaben der deutschen und türkischen Behörden gerecht werden. Die Steuerberater von gençer & coll. sind mit diesen Anforderungen bestens vertraut.

Jahresabschlüsse und Unternehmensauswertungen

Jahresabschlüsse und Unternehmensauswertungen des Tochterunternehmens werden durch das Team von gençer & coll. nach international bzw. in Deutschland und der Türkei geltenden Standards aufbereitet.

Jan van Rahden, Geschäftsführer Innova Recycling GmbH

»Auf unserem Weg in die Türkei lauerten eine Menge Fallstricke. Nachdem gençer & coll. durch gezielte Recherchen und Analysen unsere Bewertung des türkischen Marktes für unser Business bestätigt und präzisiert hatte, stellten sich eine Menge rechtlicher bzw. steuerrechtlicher Fragen.

Trotz der Vielfalt der zu klärenden Fragen war gençer & coll. stets unser erster Ansprechpartner. Das breit aufgestellte Team und die guten Kontakte der Kanzlei zu türkischen Partnern und Behörden eröffneten uns die Möglichkeit, alle Klippen schnell und effektiv zu umschiffen und unseren Markteintritt von Anfang an erfolgreich zu gestalten.«

Weitere Informationen:
www.innova-recycling.de



Anis M. Azouz, IHK Schwaben
Leiter Mittelmeer-Projektbüro Lindau

»Um Vertragsverhandlungen in der Türkei erfolgreich zu gestalten, ist sowohl rechtliches Know-how als auch hohe Sensibilität für die Gepflogenheiten im türkischen Geschäftsleben erforderlich. Das Spannende und Einzigartige an der Veranstaltung ist die enge Verknüpfung dieser beiden Aspekte. Herr Gençer gewährt damit Einblicke in das deutsch-türkische Geschäftsleben, die in dieser Form nur schwer zu finden sein dürften.«

Weitere Informationen:
www.schwaben.ihk.de



Die IHK Schwaben und die Türkei

Der Warenaustausch der Türkei mit Bayern hat sich in den letzten zehn Jahren auf 5,2 Milliarden Euro im Jahr 2012 mehr als verdoppelt. Diese eindrucksvolle Bilanz zieht Anis M. Azouz vom Mittelmeer-Projektbüro der IHK Schwaben. Die wachsende wirtschaftliche Bedeutung der Türkei spiegelt sich auch in einer wachsenden Nachfrage nach entsprechenden Informations- bzw. Weiterbildungsangeboten wider.

Die Veranstaltungsreihe

Expertenwissen auf den Punkt gebracht!

Mit eigenen Veranstaltungen zum Themenschwerpunkt Türkei reagiert die IHK Schwaben auf die wachsende Nachfrage. Für die Veranstaltungen der Reihe „IHK spezial“ werden stets ausgewiesene Experten aus der Praxis eingeladen, die zu aktuellen Themen aus den Bereichen Recht, Steuern, Internationales, Unternehmens- und



Veranstaltungsreihe an der IHK Schwaben IHK spezial Türkei

Innovationsförderung referieren. Beim stets gut besuchten IHK spezial zum Themenschwerpunkt Türkei referiert Rechtsanwalt Cüneyt Gençer. Zu den Veranstaltungsteilnehmern zählen insbesondere Unternehmen aus dem Maschinenbau bzw. der Energie und Umwelttechnik.

Rechtssichere und erfolgreiche Vertragsgestaltung

Im Mittelpunkt der Veranstaltung steht die rechtssichere und erfolgreiche Vertragsgestaltung, wobei neben rechtlichen Grundlagen insbesondere einzelne Vertragstypen und ihre Eigenarten, die Haftung bei Vertragsstörungen, wichtige Vertragsklauseln und Möglichkeiten der Rechtsdurchsetzung erläutert werden.

Die Fragestellungen reichen jedoch weit über rechtliche Aspekte hinaus. Insbesondere interkulturelle Unterschiede und deren Auswirkungen auf das türkische Geschäftsleben spielen eine zentrale Rolle: Die Sensibilisierung für mögliche Konfliktpotentiale und deren Vermeidung durch geeignete Verhaltensstrategien ist eine wichtige Voraussetzung erfolgreicher Verhandlungsführung mit türkischen Geschäftspartnern und Mitarbeitern. Mit dem IHK spezial Türkei können wichtige Grundlagen gelegt werden.

gençer & coll.

Fachvorträge und Diskussionsbeiträge

Nicht nur die IHK Schwaben vertraut auf das Know-how von gençer & coll. Das Kanzleiteam ist regelmäßig bei Veranstaltungen vertreten. Aktuelle Veranstaltungshinweise finden Sie online im News-Bereich der Kanzlei.

Weitere Informationen:

www.gencer-coll.eu



Optimal gerüstet

Wilhelm Layher GmbH & Co. KG

Das Unternehmen

Der Name Layher steht seit 1945 weltweit als Synonym für qualitativ hochwertige Gerüst- und Schutzsysteme, Fahrgerüste, Leitern und Eventsysteme. Mit der Gründung zahlreicher Tochtergesellschaften treibt das Unternehmen bereits seit den 70er Jahren seine internationalen Aktivitäten voran.

Heute ist Layher mit eigenen Tochtergesellschaften u.a. in den USA, in England, Frankreich, Italien, in den Niederlanden und Russland vertreten.

Das Projekt

Die Gründung der Layher İskele Sistemleri San. ve Tic. Ltd. Şti. in Istanbul erfolgte nach einer umfassenden rechtlichen und steuerlichen Beratung durch gençer & coll. Auch alle Formalitäten rund um die Unternehmensgründung wurden von der Kanzlei begleitet.

Von zentraler Bedeutung für die Aufnahme des operativen Geschäfts in der Türkei war die Gestaltung juristisch einwandfreier und gleichzeitig praxisgerechter Allgemeiner Geschäftsbedingungen (s. rechts).

Herausforderung AGB:

Besonderheiten beim Eigentumsvorbehalt in der Türkei

Während in Deutschland bei Kaufgeschäften die Position des Verkäufers durch die Regelungen des Eigentumsvorbehaltes gestärkt wird, steht dieses Werkzeug in der Türkei nur mit deutlichen Einschränkungen zur Verfügung.

In den AGB können nach türkischem Recht überhaupt keine Regelungen zum Eigentumsvorbehalt getroffen werden. Vielmehr bedarf es hierfür stets einer notariellen Beurkundung, was angesichts von Zeit und Kosten im Tagesgeschäft nicht praktikabel ist.

Die türkischen Regelungen rund um den Eigentumsvorbehalt waren für Layher insbesondere deshalb von Belang, da häufiger beträchtliche Warenwerte bewegt werden und den Kunden sehr kurzfristig zur Verfügung gestellt werden müssen. Die Herausforderung für gençer & coll. bestand also darin, die Risiken für Layher bei Verkaufsgeschäften in der Türkei trotz der widrigen Rechtslage soweit wie möglich zu minimieren.



Thomas Kittner
Geschäftsführer Layher International GmbH

»Bei unserem Eintritt in den türkischen Markt zeigte sich erneut, dass etablierte Geschäftsprozesse nie 1:1 auf neue Märkte übertragen werden können, da sich die rechtlichen Rahmenbedingungen in wichtigen Details voneinander unterscheiden.

So zeigte sich, dass in der Türkei der Eigentumsvorbehalt völlig anders geregelt ist als in Deutschland.

Weitere Informationen:

www.layher.de

Risiken minimieren

Dabei sollten einerseits die Spielräume des türkischen Vertragsrechts maximal ausgeschöpft werden, andererseits mussten in der Türkei branchenübliche Gepflogenheiten berücksichtigt werden, um wettbewerbsfähig zu bleiben. Ferner galt es, Layher umfassend über die rechtliche Situation und die damit verbundenen juristisch nicht auszuräumenden Restrisiken zu informieren.

Unser Service:

- rechtliche und steuerliche Beratung
- Begleitung aller Formalitäten rund um die Unternehmensgründung und Übersetzung aller notwendigen Dokumente
- Ausarbeitung Allgemeiner Geschäftsbedingungen für die türkische Tochtergesellschaft
- Anpassung der AGB an die umfassenden Änderungen des türkischen HGB vom 1. Juli 2012

Gemeinsam mit dem Team von gençer & coll. konnten wir unsere Geschäftsprozesse und Vertragsbedingungen so modifizieren, dass sie einerseits den Vorgaben des türkischen Rechts entsprechen und gleichzeitig an branchenüblichen Gepflogenheiten der Türkei angepasst sind, ohne dabei die in Deutschland bekannten Interventionsmöglichkeiten in Forderungsangelegenheiten völlig aufzugeben.«



König Maschinen GmbH

Kleingebäck ganz groß

Mit den Änderungen des türkischen Handelsgesetzbuches wurden die Rahmenbedingungen für ausländische Investoren entscheidend verbessert. Die König Maschinen GmbH erkannte die Potentiale und gründete eine eigene Tochtergesellschaft.

Das Unternehmen

Seit der Gründung 1966 hat sich die König Maschinen GmbH zu einem der weltweit führenden Lieferanten von Maschinen und Anlagen für die Kleingebäckerzeugung bzw. Teigaufbereitung entwickelt. Der österreichische Hersteller vertreibt sowohl Maschinen für die kleine Backstube um die Ecke als auch komplexe Anlagen für moderne Großbäckereien. International ist König an insgesamt sechs Standorten vertreten, u.a. in Deutschland, Ungarn sowie den USA.



Rudolf Strätker
König Laminiertechnik GmbH
Geschäftsführer

Das Projekt

Gesellschaftsgründung am Standort Istanbul

Die Dynamik des türkischen Marktes und die wachsende Bedeutung der Türkei als Sprungbrett für den Nahen und Mittleren Osten bieten gerade auch für den Maschinen- und Anlagenbau vielversprechende neue Absatzmöglichkeiten. Mit der Gründung einer türkischen Vertriebsgesellschaft stellt sich König dieser Herausforderung.

Enge Kooperation mit den lokalen Behörden

Trotz der Vereinheitlichung des türkischen Handelsregisters gestaltet sich die Gesellschaftsgründung in der Türkei nicht immer ganz transparent. Die lokalen Behörden legen gesetzliche Vorgaben teilweise unterschiedlich aus. Je nach Standort müssen so ggf. unterschiedliche Dokumente vorgelegt werden. Das Team von gençer & coll. nimmt daher stets vorab mit den örtlichen Behörden Kontakt auf und gestaltet eine auf den Einzelfall abgestimmte Checkliste, die dann effektiv ohne zeitraubende Umwege abgearbeitet werden kann.

»Das Team von gençer & coll. hat uns die Gesellschaftsgründung wirklich vereinfacht. Anhand der Checkliste konnten wir nachvollziehen, welche Dokumente in unserem Fall tatsächlich benötigt werden.

Nachdem wir hier in Deutschland alle nötigen Unterlagen zusammengetragen und an die Kanzlei übermittelt hatten, erfolgte die eigentliche Gründung in der Türkei innerhalb weniger Wochen.

Heute ist für uns die steuerrechtliche Expertise der Kanzlei in beiden Ländern nach wie vor sehr hilfreich.«

Weitere Informationen:

www.koenig-rex.com

Die türkische GmbH

Zum 01.07.2012 haben sich im türkischen Handelsgesetzbuch die Rahmenbedingungen für ausländische Investoren vereinfacht. So gibt es die Möglichkeit der Ein-Personen-Gesellschaft, es werden also keine weiteren Gesellschafter mehr benötigt. Das Stammkapital muss TL 10.000,00 (ca. EUR 4.000,00) betragen, wovon vorab mindestens 25 % eingezahlt werden müssen. Außerdem muss mindestens ein Gesellschafter befugt sein, als Geschäftsführer zu fungieren. Handelt es sich dabei um eine juristische Person, muss ein Vertreter benannt werden. Eine weitere Neuerung: Der Geschäftsführer muss seinen Wohnsitz nicht mehr in der Türkei haben - eine entscheidende Erleichterung für ausländische Investoren.

Seal Concept GmbH

Mit Druck in die Türkei

Längst hat sich die Türkei auch jenseits der Textilbranche als attraktiver Produktionsstandort etabliert. Günstige Lohnkosten bei gleichzeitig hohem Bildungsniveau eröffnen auch für Seal Concept erhebliches Potential.



Das Unternehmen

Ursprünglich als reiner Handwerksbetrieb gegründet, entwickelte sich die Oil Control GmbH über die Jahre zu einem international gefragten Zulieferer für Standard-Dichtungen, Maß-Dichtungen und Hydraulikkomponenten. Im Jahr 2000 wurde die Seal Concept GmbH als eigenständiges Familienunternehmen abgespalten.

Das Projekt

Um auch am türkischen Produktionsstandort optimale Produktqualität zu gewährleisten, entschloss sich Seal Concept zur Gründung eines Joint-Ventures in Kooperation mit einem türkischen Partner.

So konnte effektiv auf den Produktionsprozess und alle relevanten Unternehmensentscheidungen Ein-



Andreas Reiter

**Prokurist (ppa) und Leitung Personal und Recht
über die Zusammenarbeit mit gençer & coll.**

»Rückblickend war unser Engagement in der Türkei ein voller Erfolg. Durch unser Engagement konnten wir einen leistungsfähigen Lieferanten mitaufbauen und entscheidend Einfluss auf die Unternehmensphilosophie nehmen. Unsere Übertragung der Gesellschaftsanteile minimiert Risiken und eröffnet Freiräume für neue Projekte.«

Das deutsch-türkische Doppelbesteuerungsabkommen

Seit 2011 gilt zwischen der Türkei und Deutschland ein neues Doppelbesteuerungsabkommen. Das neue Abkommen lehnt sich im Wesentlichen an das Musterabkommen der OECD an, wobei insbesondere die beiderseitigen Wirtschaftsbeziehungen gefördert wurden, indem Doppelbesteuerungen, die bei internationaler wirtschaftlicher Betätigung ein erhebliches Hindernis für Handel und Investitionen darstellten, abgebaut wurden.

Weitere Informationen:

www.sealconcept.com/de

fluss genommen werden. Nachdem diese wichtige Aufbauarbeit erfolgreich abgeschlossen wurde, sollten die Anteile der Seal Concept GmbH am türkischen Joint-Venture komplett an den türkischen Kooperationspartner übertragen werden.

Der Rückzug aus dem gemeinsamen Unternehmen hatte strategische Gründe und erfolgte in Absprache mit dem Mitgesellschafter. Die Büros von gençer & coll. in Nürnberg und Istanbul begleiteten die Aus-

handlung und die mehrsprachige juristische Ausarbeitung des Kaufvertrages. Anschließend wurden die notariellen Beglaubigungen der Gesellschaftsbeschlüsse und die Eintragung im Handelsregister sichergestellt.

Bei der Vertragsgestaltung galt es insbesondere die Vorgaben des deutsch-türkischen Doppelbesteuerungsabkommens im Zusammenhang mit Unternehmensveräußerungen zu berücksichtigen.

Kontakt Deutschland

Rechtsanwälte und Steuerberater
gençer & coll. Deutschland
Parsifalstraße 8
DE-90461 Nürnberg

Tel: +49 (0) 911 37 66 76 - 0
Fax: +49 (0) 911 37 66 76 - 66
E-Mail: info@gencer-coll.de
URL: www.gencer-coll.eu



Kontakt Türkei

gençer & coll. Danışmanlık Hizmetleri Ltd. Şti.
Veko Giz Plaza
Meydan Sokak No. 3, Kat 14
TR-34396 Maslak - Istanbul

Phone: +90 (0)212 355 89 52
Fax: +90 (0)212 355 89 51
E-mail: info@gencer-coll.eu
URL: www.gencer-coll.eu



Realisation:

Texte: wilkon.kommunikation
www.kommunikation.wilkon.de
Simon Pannarale, M.A.
Rilana Decker
Layout: Simon Pannarale
Fotos: Jurga Graf
www.photo-graf.de